



اداره ارزشیابی مدارک تحصیلی خارجی
ارزشیابی مدارک تحصیلی حرفه ای خارجی (به جز مدارک مربوط به معلمان)

چگونه می توانم با دفتر ارزشیابی مدارک تحصیلی تماس بگیرم؟

1. از طریق ایمیل: zeugnisanerkennung@rlsb-lq.niedersachsen.de
2. از طریق پست: RLSB Lüneburg
Dez. Z, Fachbereich Anerkennungsverfahren
Postfach 21 20
21311 Lüneburg

3. از طریق تلفن:

دوشنبه، سه شنبه و پنجشنبه از ساعت 9 صبح تا 12 ظهر و از ساعت 2 الی تا
بعد از ظهر.
جمعه از ساعت 9 صبح تا 12 ظهر

چگونه می توان در این زمینه درخواست کرد؟

لطفاً فرم درخواست را پر کرده و به همراه مدارک ذکر شده در آن، از طریق پست به آدرس مشخص شده ارسال نمایید.
فرم های درخواست را می توانید از طریق لینک زیر دریافت کنید <https://anerkennung.bip-nds.de>
همچنین می توانید درخواست را به صورت آنلاین ارسال کنید. می توانید پیوند پورتال برنامه را در وب سایت ما پیدا کنید.

چه کسی می تواند درخواست کند؟

شما می توانید درخواست کنید اگر یکی از مدارک تحصیلی حرفه ای زیر را داشته باشید:

- دستیار آموزشی-اجتماعی
- مربی
- مربی آموزشی درمانی/مربی درمانی
- مربی درمانی (آموزشهای پیشرفته در مدارس فنی)
- و متقاضی کار در نیدرزاکسن باشید.

برای ارزشیابی مدارک تحصیلی، به چه مواردی نیاز است؟

برای تایید مدارک تحصیلی حرفه ای که در خارج از کشور اخذ شده اند باید شرایط زیر تامین شود:
1. تحصیلات شما این حق را به شما می دهد که یکی از مشاغل فوق را در کشور محل آموزش و تحصیل خود دنبال کنید
2. تفاوت چندانی بین مدرک تحصیلی اخذ شده از کشور محل آموزش و آموزش در نیدرزاکسن وجود ندارد.

چه زمانی نمی توان هیچ درخواستی را ارسال کرد؟

ما در موارد زیر، هیچ مسئولیتی را برعهده نمی گیریم:

- اگر می خواهید دوره کارآموزی را در یکی از مشاغل فوق الذکر در نیدرزاکسن بگذرانید. لطفاً مستقیماً با مدرسه فنی-حرفه ای مربوطه تماس بگیرید.
- اگر تحصیلات در رشته معلمی را به پایان رسانده باشید. دوره های آموزش معلمی را نمی توان با مشاغلی که در بالا ذکر شد یکسان دانست چون این مشاغل، رشته های حرفه ای متفاوتی محسوب می شوند.
- برای ارزشیابی مدارک تحصیلی معلمی که در خارج از کشور اخذ شده اند از رویه دیگری استفاده می شود.

چه نکاتی را باید در مورد این مدارک در نظر گرفت؟

- ترجمه اسناد و مدارک به زبانهای خارجی (به استثنای انگلیسی) باید توسط مترجمی رسمی در آلمان انجام یا تأیید شود. اطلاعات کلی درباره مترجمان مجاز در کشور آلمان را می توانید در این لینک دریافت کنید: www.justiz-dolmetscher.de



اداره ارزشیابی مدارک تحصیلی خارجی
ارزشیابی مدارک تحصیلی حرفه ای خارجی (به جز مدارک مربوط به معلمان)

روند بررسی چه مدت طول می کشد؟
حدود سه ماه

هزینه فرایند ارزشیابی چقدر است؟

هزینه ارزشیابی مدارک تحصیلی شما و تعیین اقدامات جبرانی احتمالی، 100 تا 150 یورو است.
تایید معادل بودن خود مدرک، نیز حدود 50 تا 100 یورو است.

ممکن است بتوانید از محل کمک هزینه ارزشیابی مدارک، حمایت مالی دریافت کنید: www.anererkennungszusschuss.de.